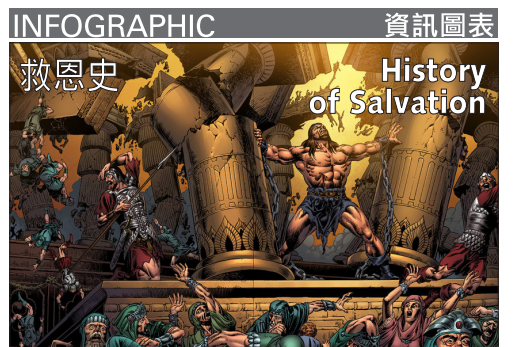




教宗方濟各主持諸聖節彌撒

「我希望我們想到這些無名的聖人」

（梵蒂岡電台訊）教宗方濟各11月1日諸聖節下午前往羅馬維拉諾墳場主持彌撒，他以當天的讀經向參禮人士談到「摧毀、受害者、天主」這幅圖像。彌撒中，新近封聖的兩位教宗，若望二十三世和若望保祿二世的聖髑被恭奉在聖母態像一旁供信友們瞻仰。教宗羅馬代理主教瓦利尼樞機與教宗共祭。當天的信友禱詞特別提到因信仰遭受迫害的基督徒、窮人、受苦的人以及迷失方向的人。彌撒結束後，教宗誦念一篇祈禱文，降福墳場。

教宗在彌撒講道中首先談到《默示錄》的敘述：「我又看見了另一位天使，從太陽出升之地上來，拿著永生天主的印，大聲向那領了傷害大地和海洋權柄的四位天使呼喊，說：『你們不可傷害大地、海洋和樹木！』」（默七2-3）。教宗說：「我們比天使更能摧毀大地。這就是我們正在做的：摧毀受

造物，摧毀生命，摧毀文化，摧毀價值觀，摧毀希望。我們多麼需要上主的力量，讓祂用祂的愛和祂的力量來為我們蓋印，阻止這瘋狂的摧毀作為。」

《默示錄》敘述「我看見有一大夥群眾，沒有人能夠數清，是來自各邦國、各支派、各民族、各異語的」（默七4）。教宗說「這些窮人為能活下來而逃離家園，離開同胞和故土，逃到曠野，在帳篷裡生活，忍受寒冷，沒有醫藥和食物，因為那自命為天主的人佔有了受造物，天主為我們做的一切美妙的事。」「這一大夥群眾站在天主面前請求說：『請給我們救恩吧！請賜予和平！請讓我們有工作！』」

教宗也談到為信仰受迫害的人：「長老中有一位問我說：『這些穿白衣的人是誰？他們是從哪裡來的？』我回答他說：『我主，

你知道。』於是他告訴我說：『這些人是由大災難中來的，他們曾在羔羊的血中洗淨了自己的衣裳，使衣裳雪白。』」教宗說：「在諸聖節這一天，我希望我們想到這些人，這些無名的聖人。」

最後，教宗援引《若望一書》談論天主：「現在我們是天主的子女，但我們將來如何，還沒有顯明；可是我們知道：一顯明了，我們必要相似祂，因為我們要看見祂實在怎樣」（壹若三2）。教宗說：「這就是希望。在這有破壞力的世界中，在這戰爭的世界中，在這苦難的世界中，如果我們希望加入這子民，走向天父，就要有我們在福音中聽到的真福八端的態度。只有這條路將我們引向天主，只有這條路救我們脫離摧毀，使大地、受造物、道德、人類歷史和家庭以及一切免於災難。」■

2

《死海古卷》仿製本與其他文物
亞洲協會香港中心
金鐘展出

3

寓慈善於歡樂的年度盛事
第四十五屆
明愛慈善園遊會圓滿結束

4

澳門利氏學社恢復舉辦國際研討會
2016年主題：
耶穌會士與基督新教徒

5

追思已亡
主教座堂拉丁彌撒
為亡者祈禱

6

承受貧窮，服務教會
寫於兩位創會人
瞻禮前的啟思

7

自由補充品
幕後功臣

寓慈善於歡樂的年度盛事

第四十五屆 明愛慈善園遊會圓滿結束



（本報訊）第四十五屆明愛慈善園遊會於十一月一日（星期六）在南灣湖水上活動中心正式揭幕，今屆園遊會主題為「心懷謙善 愛澤千里」。園遊會設有約九十個攤位，分別來自政府部門、社會團體、學校、企業及明愛轄下服務單位，攤位數目與去年相約，現場設有賣旗籌款，以及由明愛的服務使用者與市民一起進行《動手·動腦·樂趣坊》工作坊，如多元潛能教室、坐式太極、繪畫國畫等，藉此讓服務使用者增強自信心，透過與市民互動，達至共融。今年大會還邀請了四十多個機構、團體參與舞台節目表演。現場更設《孩子的呼喚短片及攝影作品展》，展出獲獎者優秀作品。

園遊會由澳門特別行政區行政法務司代表民政總署管理委員會羅永德副主席、澳門特別行政區檢察長代表王偉華助理檢察長、澳門教區黎鴻昇主教、澳門基金會行政委員

會區榮智委員、中央人民政府駐澳門特別行政區聯絡辦公室代表社工部處長級助理吳峰先生、澳門博彩股份有限公司梁安琪常務董事、金沙中國有限公司愛德華·卓思總裁兼行政總裁、永利澳門高哲恆總裁、銀河娛樂集團公共關係副總裁林志成先生、新濠博亞娛樂執行副總裁兼人力資源／企業社會責任首席總監高橋明子女士以及在澳門明愛潘志明總幹事陪同下主持了開幕儀式。

明愛總幹事潘志明表示，隨著社會的變遷，明愛在服務上亦作出了相應的調整，為了配合社會的需要，明愛近年亦增設了多項服務。本年，明愛獲社工局委託，承辦「社區保姆服務計劃」及「生命教育資源中心」，同時在承辦「短期食物補助服務」願意繼續發展。此外，澳門明愛正擴展家庭服務部工作範圍。除了本地服務外，近年明愛亦透過國際明愛向國外、受災難的地區作出援

助，包括開設「東帝汶支援服務」，援助孟加拉貧民窟兒童助學等。

園遊會一連兩日在南灣湖水上活動中心舉行，周日的開放時間為中午十二時至晚上十時三十分，園遊會舉行期間，將同時在中區進行賣旗籌款活動。務求能讓更多的市民參與，共襄盛舉，希望籌募更多的善款。

澳門明愛轄下四十多個服務，包括安老，復康、家庭及幼兒、青少年及社區、教育、熱線輔導、短期食物補助、露宿者服務、社會重返及外地勞工服務等。為維持及優化現有服務以配合社會需求，需要龐大的服務經費，明愛明年需要籌募約二千萬元善款以應付日常的開支。

園遊會舉辦了四十多年，已成為澳門年度的慈善盛事，寓慈善於歡樂，為大眾提供一個親子同樂、朋友共歡的好機會，也提供機會讓年青一代關心弱勢群體，關懷

並向他們伸出援手。

另外，本屆慈善園遊會之慈善獎券抽獎禮已於11月3日在崗頂前地澳門明愛總署舉行，共抽出五十一個獎項。抽獎禮由博彩監察協調局代表及梁煥秋核數師現場監票，由獎品贊助商、明愛服務單位主管、現場觀眾等擔任抽獎嘉賓，抽出一百三十多位幸運善長。大會即時邀請了在场的二位長者抽出頭二獎，氣氛熱鬧。

除頭二三獎分別為定期儲蓄戶口澳門幣5萬元、3萬元及2萬元由澳門明愛送出外，今年還得到不少善長的慷慨捐助，獎品豐富，包括電單車、酒店套房住宿、LCD TV、手提電腦、智能手機、旅遊禮券、金飾等。

澳門明愛感謝各界善長支持。中獎號碼將刊登於11月5日之澳門日報及華僑報，並上載於澳門明愛網頁。得獎者請於2014年12月30日前到澳門明愛總署領取獎品，逾期無效。■

奧薩總主教： 宗教自由包含公開實踐信仰的權利

（梵蒂岡電台訊）聖座駐聯合國紐約總部常任觀察員奧薩總主教10月29日在第69屆聯合國大會第三委員會上發言，討論人權議題。奧薩總主教談及廢除死刑和尊重宗教自由權，強調宗教自由「是不可剝奪的基本人權」。

奧薩總主教指出，「聖座堅持從受孕到自然死亡的各個生命階段中，生命權都必須受到保護」。近兩年全世界訴諸死刑的趨勢已有減緩，聖座代表團為此感到欣慰。面對仍有國家執行死刑，奧薩總主教引用教宗方濟各的話說：「無法想像有國家至今找不到死刑以外的方法來保護人民的身家性命，使之免於不義的侵略。」此外，聖座代表也提醒眾人，教宗稱無期徒刑為「看不見的死刑」，要求予以廢除。

奧薩總主教接著指出，「除了



生命權以外，思想、良心和宗教自由權在世界各地也不斷面臨嚴峻挑戰。某些地區對宗教自由的侵犯與日俱增，其殘忍程度一再加劇，對少數派宗教團體尤其如此」。聖座代表嚴正聲明，「這是公然侵犯基本人權」。

奧薩總主教還觀察到，世界上有些地方的法律妨礙宗教自由，某些社會甚至出現歧視的行為；有的政府企圖把宗教限制在私人領域中，立定那些有悖於個人良心和宗教理念的法律義務。聖座代表強調，「真正尊重宗教自由的世界必須跨越僅僅寬容的層面。世界人權宣言肯定宗教自由權，包括每個人不論是獨處或與團體一起，在公共場合或在私人空間，都有權利實踐自己的信仰，也有權改變自己的宗教信仰」。■

慈幼會東亞區翻譯者 舉行首屆會議

（天亞社訊）東亞和亞太地區的慈幼會翻譯者，十月九至十一日在越南卡隆舉行首屆會議，與會者包括母佑會（慈幼女修會）的成員。

廿四位翻譯者來自中華省，以及日本、印尼—東帝汶、南韓、泰國和越南等會省，參加專門為他們及其對修會的服務而舉辦的活動。

會祖鮑思高神父對翻譯極感興趣。追從他的會士認為，檔案、信件和影視文本等的翻譯，是至關重要和必須的工作。

今年二月至四月，第廿七屆慈幼會全體大會中也提到了日益重視的翻譯工作。然而，之前從來沒有為那些承擔這項細緻工作的人員特別舉行會議。因此，在卡隆的會議或許為其他的未來發

展，提供創先經驗。

在卡隆的九個工作坊中，與會者討論了翻譯者的角色及他們對神恩的保存和傳播的重要性；翻譯者在區內的文化和共通的教會制度背景；翻譯過程；翻譯員培育；以及未來在省、地區和修會層面的發展步驟。

慈幼會已傳到了世界一百三十多個國家，在日常牧靈工作中使用超過四十種語言。印度的慈幼會最近出版了一本翻譯成尼西族語言的《新約》，此語言是在印度東部阿魯納恰爾邦最大的部族中所使用。在六月份，泰國的慈幼會宣布，經過廿二年的努力，第一本全泰語的天主教《聖經》已翻譯完成。■

《死海古卷》仿製本與五十件史前文物

亞洲協會香港中心（金鐘）展出

（公教報訊）近代兩項極為重要的考古發現——被稱為「石卷」的《加百列啟示石碑》（天主教譯加百列為「加俾額爾」）及

《死海古卷》最完整、有關聖經中以賽亞書（天主教譯以賽亞為「依撒意亞」）的《以賽亞書卷》之仿製本，將於十一月四日起於座落香港金鐘的亞洲協會香港中心展出。同期亦會展出同

樣來自耶路撒冷以色列博物館約五十件史前文物。

展覽名為《聖殿、經卷與使者：羅馬時代以色列地區之考古發現》，揭示了《加百列啟示石碑》和《以賽亞書卷》背後的意義，探索耶路撒冷在公元前後一世紀期間即第二聖殿時期的重要性。

是次展出的是《死海古卷》中《以賽亞書卷》的仿製本，當中

展示猶太信仰中先知以賽亞的重要性，其歷史比最古老的希伯來聖經手卷還要早一千多年。

展品亦包括石器、玻璃及陶瓶等，以窺探當時居民的生活方式，以及他們日常生活中的儀式和風俗的重要性。

是次展期至明年一月二十五日。展期間將同時舉辦公眾及教育活動，包括工作坊及講座。■



01 死海古卷之《依撒意亞書卷》



追思已亡

主教座堂拉丁彌撒為亡者祈禱

「我們藉著洗禮已歸於死亡與祂同葬了，為的是基督怎樣藉著父的光榮，從死者中復活了，我們也怎樣在新生活中度生。」——羅6:4。

（本報訊）為追悼教區已故神長及聖若瑟修院同學，由該修院舊修生組成之聖多瑪斯合唱團聯同澳門聖若瑟修院舊同學會一起於本月二日追思已亡瞻禮日假主教座堂舉行追思大禮彌撒，祈求上主賜他們早登天鄉，得享

永生，同時也懇求天上諸聖人為我們代禱。彌撒由大堂主任司鐸劉炎新神父主持，蘇明道神父共祭，並全以拉丁文進行，而歌唱部份則由聖多瑪斯合唱團擔綱，並選唱十九世紀德國名作曲家海拉（Michael Haller）第五

追魂彌撒曲。據透露，該項活動已舉行三年，參加人數與年俱增，並獲劉神父的大力支持，而今年出席教友估計超過四百多人。聖多瑪斯合唱團乃在一非常偶然的機會下成立，當年為紀念神學主保聖多瑪斯聖師而定

名，並得教會借出地方作定期練習。該團現時除追思節外，每年的聖若瑟瞻禮及聖誕節亦回到修院舉行感恩聖祭及謝主禮，而多位居於海外的同學亦會於該日回澳參加及聚舊。■



教友們祝賀羅啟瑞神父八十一歲壽辰

（聖安多尼堂訊）2014年11月1日諸聖節，當天也是聖安多尼堂前主任羅啟瑞司鐸的生日，今年是他81歲壽辰，中葡教友們特於當天中午在聖安多尼堂為他舉行

生日感恩彌撒聖祭由該堂主任李仁輝神父主禮；羅啟瑞神父、陳寶存神父及符泉神父共祭，並有來自各堂區的教友、神長和修女出席參與，濟濟一堂，彼此懷着感恩

之心讚頌天主。彌撒完結後，羅神父向大家細說九年前他入住鏡湖醫院，休息了七個月。現在他康復後只專心做光榮天主的事，又多謝大家為他祈禱。隨後教友們紛

紛上前向他祝賀和拍照。接着大家到禮堂共進午餐，昔的教友們歡聚一堂，暢談往事，樂也融融，最後大家均懷着歡樂愉快的心情，結束了這次聚會。■



澳門利氏學社恢復舉辦國際研討會

2016年主題：耶穌會士與基督新教徒

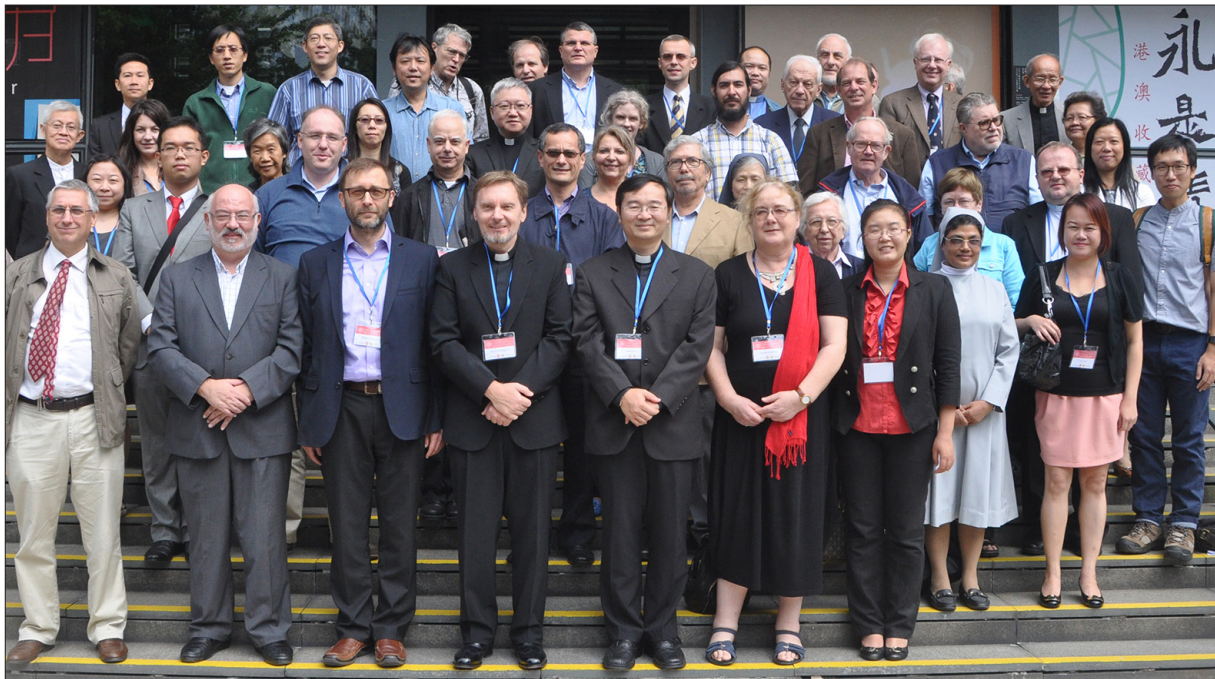
Pedro Daniel Oliveira 著
葉家棋 譯

（本報訊）澳門利氏學社社長萬德化神父對本報說他所領導的學社正努力重新開始定期舉辦國際研討會。

10月28至30日於澳門回歸賀禮陳列館演講廳討論了有關耶穌會福傳使命在世界上被取締，存活與復興的經歷之後，萬德化神父對本報確認學社將在2016年11月9至11日迎接另一次國際研討會，論題為《耶穌會士和新教徒在亞洲的相遇》。

社長繼續說明2016年的研討會：「討論內容將會是有關耶穌會如何與澳門及東南亞地區的新教徒相處，和耶穌會在其第二次到達中國沿海之後，從1842年開始，與西方列強，諸如英國，法國和美國之間的關係等等。」

2016年與麻省波士頓學院合作舉辦夥伴的研討會時間正是宗教改革500周年之前的一年。萬德化神



出席《耶穌會的倖存與復興1773-1814年：波士頓和澳門的角度》會議之學者及嘉賓們在28日中午合照留念（圖：澳門利氏學社）

父強調將來的研討會活動周期將取決於耶穌會歷史相關的事件。

與此同時，澳門利氏學社將於

11月10日下午3時30分舉辦講座《貝尼奧斯基伯爵在澳門（1771）》，由愛德華先生（Edward

Kajdański）主講。本次講座將分為三個部分：第一部分為演講；第二部分由澳門博物館館長陳迎憲先生

以地圖講述貝尼奧斯基伯爵的海上旅程；第三部分則介紹有關貝尼奧斯基伯爵的各種出版物。

出於俄羅斯的俄國女皇葉卡捷琳娜二世（又名凱薩琳大帝）之個人詔令，貝尼奧斯基伯爵被流放到堪察加半島，從踏上了這趟難忘的海上旅程。他卻總算能控制大部分的流亡者和水手。之後他們成功推進了劇情，越過堪察加半島主要城市博利舍列茨克，然後俄艦《Sts. Peter and Paul》被他們捕獲。

沒有選擇餘地，他們揚帆逃離去白令海和北太平洋的未知區域，然後南下台灣海峽，澳門（他們住了四個月）和廣東，然後從廣東前往他們最後的目的地法國。這次令人難以置信的旅程被記錄在貝尼奧斯基伯爵的日記描述裡，並收錄在1790年他出版的自傳《貝尼奧斯基伯爵回憶錄與遊記》。

個人簡約身心治療法活動完滿結束



（本報訊）澳門天主教美滿家庭協進會於2014年6月至10月期間舉辦《個人簡約身心治療法》工作坊及其研習小組已完滿結

束。參加者通過導師的帶領，進行一系列的身體默觀及探索作入門，來發現當中潛藏的個人核心、價值觀及信念等等。參加者

表示增加了自我的發現，通過課程更加了解自己的身體狀態，及其潛藏的信息，更加懂得如何與自己相處。

澳門天主教美滿家庭協進會
MACAO CATHOLIC FAMILY ADVISORY COUNCIL

夫婦婚姻加建營

經營 重建 療癒

你想改善夫婦間溝通嗎？

人數：12對夫婦
對象：夫婦及已婚人士（結婚3年或以上）
地點：香港慈幼靜修院——長洲思高路21號
日期：11月29日至11月30日（需留宿）
集合時間：(29/11) 7:30 a.m. 澳門外港碼頭集合
(30/11) 18:00 p.m. 出發

導師簡介：
謝雪力先生，社五碩士，
近年在美國和薩家庭協進會，
擔任華人組導師之須要，
致力於家庭、親子關係服務。

費用：會員 700元/夫婦
非會員 800元/夫婦
備註：1) 費用包括去程(1程)船票
2) 一經報名，恕不退款

報名方法：（額滿即止）
1. 表格下載：www.mcaf.org.mo
2. 親臨和樂大馬路281號美滿廣場二期
（青洲社會服務綜合中心）4樓
3. A. 電話2838 8886 留位
B. 澳門匯豐銀行帳戶：
10015-100403-7
C. 將報名表和入數紙傳真至
2832 9405確認

贊助單位：
天主教澳門教區

自由補充品

幕後功臣

文祖賢

試想：城中一富豪邀請你加入他家庭，故從今天開始〔只因他有這意願〕，你便可以享用其他家庭成員應有的特權。你可借用他的私人飛機去旅遊，至低限度也可享用頭等機位到世界任何地方。你也可隨時用他的遊艇、入住他名下任何一間豪華酒店或渡假村、享用他給你的信用卡等等。你也許覺得自己很幸運吧！

不過，如果你已領受洗禮，你將會更幸運，因為邀請你參加他家庭的，不單擁有公司集團，他擁有整個世界，什至整個宇宙！受洗後我們便成為祂的義子、天主大家庭的一份子，也即是可繼承祂一切統治的和持有的。真的難以置信啊！要做到這一點，天主賜給我們恩典，「聖化恩寵」。

如果我們要加入這麼樣的家庭，我們便要好好培養自己，把自己訓練成這個大家庭的一員。誰是模範？那當然是天主的獨生子耶穌基督了，我們就要仿效祂如何做天主的兒女。此外，天主給我們一些「現時的恩寵」（「寵佑」），好去辦妥這事。《天主教教理》第1996項說：「恩寵是天主的恩惠，無條件地賜予的助佑，為了使我們回應祂的召喚：成為天主的子女、義子、有分於天主的性體和永生。」事實上，在我們未應邀參加祂的大家庭之前，祂已給了我們寵佑、寵佑，祂一直在呼喚我們、扶持我們。現在首先讓我們說明到底寵佑是什麼的一回事。

很多人會覺得寵佑是可以感覺到的、可令你流淚、什至汗毛直聳。然而，《天主教教理》第2005項說：「恩寵既然屬於超性界，因而超越我們的經驗，只能透過信德才能認識。因此，我們不能根據我們的感覺，或經由我們的事工獲得結論，確定我們的成義和獲救。」《天主教教理》還用了故事來說明這一點：「對這種態度，在聖女貞德身上可找到一個最美麗的例子：教會法庭的法官給聖女貞德設了一個圈套，她被問及是否知道自己生活在天主的恩寵裡；聖女回答說：『如果我不在，願天主把我投入其內，如果我在，願天主留我活在其內。』」

既然恩寵既不能感覺到、也不能令人情緒高漲，它究竟是什麼？又怎能幫到我？

我們談自由的時候，我們提到《天主教教理》第1731項說明它是一種能力「紮根於理性和意志的能力」。天主總會尊重這自由，尊重我們的理性和意志。故此，當天主要扶持我們的時候，祂必也扶持我們的理性和意志。祂會光照我們的心神，使我們可以清晰地思考，並鞏固我們的意志，這樣即使選擇是格外困難，我們也不致為任何障礙所煩擾。實際聖寵是光和能力，它是不折不扣的



「幕後功臣」，它會默默地工作，往往被人忽略它的存在。很多時當我們完成一件美好行為時，我們便會得意洋洋，祝賀自己如何的好，還去感謝天主，慶幸自己與眾不同，不似那些腐敗、不義、行姦淫的……糟糕！這些說話不是聽過的嗎？就請借鑑路加福音18:11，看看耶穌對此事怎麼說。也可參考路加福音(1:48-49)「因為祂垂顧了祂婢女的卑微，今後萬世萬代都要稱我有福；因全能者在我身上行了大事，祂的名字是聖的。」他們卻沒想到沒有天主的光和力，大多數好事也辦不成。全都是我們個人的決定啊！對，但可別忘記這些行為(正如聖保祿在羅馬書8:21中提過)是全賴「得享天主子女的光榮自由」而成的，更要靠大量上天的援助。

聖保祿說得好：「然而，因天主的恩寵，我成為今日的我；天主賜給我的恩寵沒有落空，我比他們眾人更勞碌；其實不是我，而是天主的恩寵偕同我。(格林多前書15:10)」

你可能會問：恩寵是不能抗拒的嗎？那又不一定。天主在我心扉叩門，我也未必開門去接受祂給我的幫助，我永遠是自由的啊。只要我拒絕祈禱或領受各種聖事，恩寵便沒有渠道接近我。又如果我不想被天主打擾，我只須迴避便可以了。要不然我只要假裝忙碌，把耐心等候的「祂」置諸度外。「看，我立在門口敲門，誰若聽見我的聲音而給我開門，我要進到他那裏，同他坐席，他也要同我一起坐席。勝利的，我要賜他同我坐在我的寶座上，就如我得勝了，同我的父坐在他的寶座上一樣。有耳朵的，應聽聖神向各教會說的話。」(若望默示錄3:20-22)

我們有時不作回應，是因為我們害怕，怕祂要求太多，將會一無所有。聖若望保祿二世也知道有這恐慌，1978年10月22日，是教宗若望保祿二世的就職大典；他當時說：「兄弟姊妹們，不要怕去歡迎基督和接受祂的力量。協助教宗和那些志願侍奉基督的也

能憑基督的力量為人民和全人類做點事。你們不要怕！要給基督開門，而且，要大開門！給祂的救贖神能開放國家的界限，開放制度、政治體制、廣大的文化領域、文明及發展等各種的設限。不要怕！基督知道『人心中有甚麼』！」只有祂了解！」

「現今很多人都不明白自己的內心、自己思想和心靈深處。他們也未必清楚自己在世上的目的，他們充滿着疑惑，一種最終變成絕望的疑惑。我們請求你們，用謙卑和信任哀求你們，讓基督向人們說話吧，只有祂才能道出生命……永恆的生命。」

一旦我們領略到靈修生活的美、一旦我們體驗到回應天主的恩寵是多麼的好時，我們便知道其實我們已不知不覺中失去了很多。為此，聖奧斯定禱告說：「我愛你愛得太遲了，太遲了……你是萬古常新的美善，我愛你愛得太遲了！你在我身內，我馳騁於身外。我在身外找尋你；醜惡不堪的我，奔向你創造的炫目的事物。你和我在一起，我卻不和你相偕。這些事物如不在你裡面便不能存在，但它們抓住我使我遠離你。你呼喚了我，你的呼聲，振醒了我耳朵的聾聵……你向我發出警號，你的光芒，開啟了我眼睛的矇矓……你散發你的芬芳，我聞到了，而思念你，我嚐到了，而渴望你……你撫摸我，你給我的安寧，使我神往。」■

2014 CHINA MACAU

2014 CHINA MACAU
DISTINGUISHED GATHERING
NOVEMBER 6TH-9TH, 2014
澳門國際機場

2014濠江盛匯 澳門汽車、遊艇及公務機展 2014年11月6-9日

Three shows, One destination, MACAU!
陸海空三展聯袂 世界為澳門喝彩

活動安排

11月6日至8日	第三屆澳門公務機展
11月7日至9日	第四屆中國（澳門）國際汽車博覽會
11月7日至9日	第四屆中國（澳門）國際遊艇進出口博覽會
11月7日至13日	濠江藝韻-中國實力派中青年畫家八人展
10月30日至11月9日	工銀澳門杯-濠江盛匯攝影展（汽車、遊艇、公務機）
11月7日至9日	澳門國際設計展·上海創意2014

亮點搶先看

11月6日至8日	澳門國際機場南翼 公務機展開幕典禮 登機體驗/飛行駕駛模擬體驗 航空科普講座/展商戰略合作發佈會
11月7日至9日	威尼斯人會展中心 2014第四屆中國（澳門）國際汽車博覽會開幕儀式 Pagani限量版車發佈 Audi S1新車發佈會 寶馬新車發佈會
11月7日至9日	澳門寶環海天度假酒店 第四屆澳門國際遊艇展啟動儀式 水中芭蕾表演-海洋休閒主題日 紅色帆船水中爵士樂隊狂歡-紅帆主題日 泳池畔雞尾酒會-白色派對主題日

豪華匯聚 名模演藝 多重大獎

入場參觀將有機會獲得驚喜紀念品，並有機會贏取多重大獎

獎項設置：

- 一等獎：名車
- 二等獎：中銀66G吉祥金
- 三等獎：工銀100G盛世澳門銀章
- 四等獎：豪華模型

豪華館設葡國紅酒品鑒會，免費參加。

設有多條免費穿梭巴士路線接送至展館。

【C館可免費泊車3小時P】

上客點：澳門廣場、馬場海邊馬路（夾來超市）、荷蘭園（柏爾巴士站）、
港仔中央公園、15分鐘一班
環線：澳門機場—澳門威尼斯人—寶環海天酒店，30分鐘一班。Hotline:
00853-8391 1355指定銀行：中國銀行 澳門分行
合作伙伴：BANK OF CHINA MACAU BRANCH指定金融：ICBC 工銀澳門
合作伙伴：ICBC 工銀澳門

主辦單位：澳門會議展覽業協會

南光(集團)有限公司

中國機械工業集團有限公司

中國航空器材集團公司

承受貧窮，服務教會

寫於兩位創會人瞻禮前的啟思

羅芷芬

十一月十五日為會祖真福苦難瑪利亞的瞻禮。玄妙的是，每年第一個在學校慶祝的日子則於十月四日的聖方濟各亞西西的瞻禮。一先一後，一男一女，意義深遠。

方濟各是十三世紀人物，嚮往喜樂、自由，一生追求貧窮的基督，懷著母親般的愛關顧弟兄。而會祖的靈修方向也深深受到聖人的影響，其修會精神則建基於默觀和傳教生活。

這兩位創會者好比那落在好地裏的種子，結出百倍的果實。輾轉八十個寒暑，他們的足跡分別散佈在澳門大街小巷，先後有葡文部、英文部、中文部的成立，堂區牧民，醫護牧靈及神修指導等各項的服務。

去年正值準備籌備聖人及真福苦難瑪利亞的瞻禮前，也不禁思索：他們為我帶來了什麼的迴響？

除了他們的人生哲學外，還吸引著我就是他們走成聖之路時表現的勇氣和坦然。

接近生命的終結時，方濟各看見了物質主義與自私自利，正潛入修會團體中。許多弟兄覺得會規太嚴苛，似乎不再相信方濟各追求的貧窮夫人的理念，如何落實到生活上。努力大半生，難道功成身退時，才發現眼前的畫面與當初編織的夢大相徑庭？最纏繞或最難回



答的問題，就是究竟這間修會屬於他，或是天主？

人去到高位，仿似一切也得到公認，誰有膽量告訴他，他的思想謬誤，又或直接對他說：「方濟各，你是個自私的人。」聖人可能察覺到孤獨作戰的痛苦，決定跑到山上，與主相遇，更祈求基督讓他體驗十字架上的痛苦。

苦難瑪利亞的創會過程也充

滿荆棘。當她渴望隸屬於聖方濟各之時，身邊泛起不少謠言和是非，備受攻擊。總會長一職更一時被革除，禁止她與各團體通訊。在水深火熱中，她在信中寫道：「我的父親聖方濟各和我所走的荆棘之途……，貧窮的喜樂，這一切在我看來似乎是真正的幸福之源，我實在慶幸，主的愛促使我作這個抉擇。」

良朋益友

花一些功夫交朋友

魏悌香・講義雜誌

若干年前，英國《泰晤士報》曾出了一個謎題，公開徵求答案，題目是：「從倫敦到羅馬，最短的道路是什麼？」很多人拿著地圖研究，試著從地理位置上找答案，結果都落選了，只有一個答案獲獎，那就是：「一個好朋友」。是的，一路上有好友相伴，沿途說說笑笑，很快就可以到達目的地。

有一句話說得真好：「一個人



走，走得快，但是一群人走，走得遠。」的確，沒有人軟弱到不能幫助別人，也沒有人剛強到不需要別人的幫助。人生的旅途上少不了朋友的相伴，可以一起分享快樂，分擔痛苦。因為分享的快樂是加倍的快樂，而分擔的痛苦卻是一半的痛苦。

花一些功夫，為自己找幾個志同道合的朋友，也花一些功夫，努力成為別人的朋友。■

他們為了基督，承受貧窮，服務教會，「猶如一種標記，能夠也應該有效地吸引教會的每一份子，勤奮地履行教友使命的責任。」（教會憲章44）

除了兩位創會人外，我特別感謝自幼認識的修會神父、修士和修女。他們的行動、思想及教導為我的信仰注入了新的氣息，甚或有時為配合福傳需要，更要突破限制，履行更具挑戰性的使命。

誠然，他們每位「按著力量及其聖召的方式，或以祈禱，或者也用實際行動，為在人心裏建設鞏固基督的神國而工作，並向世界各地推廣此一神國。」（教會憲章44）

隨著時代巨輪的推動，眼前的澳門教區正接受著新的沖擊，如價值觀的改變、家庭瓦解、神職人員數目減少等等。在金錢掛帥的主流社會裏，修會扮演著一個什麼福傳的角色？修會人士的使命怎樣影響著平信徒和非教友的生活？他們所相信的天主是怎樣的？

提出這些問題，純出於好奇和

職務上的驅使，因為在我任教的修會學校裏，其中一個職務是設計適合信仰活動，配合學生和教師的靈性發展。如果停止在崗位上的思考、發問、祈禱和默想，我的工作便停滯不前，如一架沒有氣油的汽車。

作為在一間修會學校服務的平信徒，我需要認識修會的歷史、神修精神和服務方向，越看得清楚，越更踏實的走著。

凡事也不能憑個人力量完成大事。梵蒂岡二次大公會議提醒我們：「天主的聖意不是讓人們彼此毫無聯繫，個別得到聖化與救援，而要他們組成一個民族，在真理中認識祂，虔誠地侍奉祂。」

修會的修士、修女是最佳見證人，有他們的支援、陪伴，可在平信徒間激發更深的手足之情，以嶄新的方式表達天主是愛的理念。

教會需要我們共同參與，願我們「在愛德中彼此擔待，盡力以和平的聯繫，保持心神的合一。」（弗4：3）■

2014(10/19)



主辦：澳門教區社會傳播中心

主持：鄺維揚執事



The Keys of the Kingdom
日期：10月19日
時間：下午二時三十分
地點：主教公署二樓演講廳



A Man for All Seasons
日期：10月26日
時間：下午二時三十分
地點：主教公署二樓演講廳



It's a wonderful life
日期：11月9日
時間：下午二時三十分
地點：主教公署二樓演講廳

澳門教區社會傳播中心將於十月十九日、十月二十六日及十一月九日三個主日（星期日），分別於主教公署二樓演講廳舉行三場電影分享會，分別播放二十世紀四十至六十年代的電影。中心邀請資深兒科醫生及教育工作者鄺維揚執事主持，鄺執事將與大家一起反思對生命、信仰及福傳的思想。

無需報名
歡迎參加